

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 23 (1949)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** Bevölkerung

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# VIERTELJAHRESÜBERSICHTEN.

## 1. BEVÖLKERUNG.

### Entwicklung der Wohnbevölkerung.

1 Monat	Anfangs- bestand	Geburten- über- schuß	Wande- rungs- gewinn 1)	Gesamt- zunahme	Endbestand			Mittlere Wohn- bevölke- rung
					Über- haupt	Dav. Ausländer		
						absolut	%	
Juli . . . . .	142 336	122	61	183	142 519	6783	4,8	142 430
August . . . . .	142 519	120	26	146	142 665	6822	4,8	142 590
September . . . . .	142 665	87	- 64	23	142 688	6836	4,8	142 680
3. Viertelj. 1949	142 336	329	23	352	142 688	6836	4,8	142 570
3. Viertelj. 1948	141 368	288	13	301	141 669	6907	4,9	141 650

1) Wegzugszuschlag 4 %.

### Eheschließungen, Geburten und Todesfälle.

2 Monat	Absolute Zahlen					Auf 1000 Einwohner			Im 1. Le- bensjahr Gestorb. auf 100 Lebend- geborene
	Ehe- schlie- ßungen	Lebendgeborene		Gestorbene		Ehe- schlie- ßungen	Lebend- ge- borene	Gestor- bene	
		über- haupt	außer- ehelich	über- haupt	im 1. Le- bensjahr				
Juli . . . . .	117	208	12	86	5	9,9	17,5	7,2	2,4
August . . . . .	98	192	12	72	3	8,2	16,2	6,1	1,6
September . . . . .	166	177	12	90	5	14,0	14,9	7,6	2,8
3. Vierteljahr 1949	381	577 <sup>1)</sup>	36	248 <sup>2)</sup>	13	10,7	16,2	7,0	2,3
3. Vierteljahr 1948	378	589	30	301	18	10,7	16,7	8,5	3,1

1) Davon 497 (497) in Anstalten geboren. 2) Davon über 60jährig 162 (177) Personen.

### Sterbefälle nach Todesursachen.

3 Todesursache	3. V'jahr		Todesursache — Sterbeort	3. V'jahr	
	1949	1948		1949	1948
1. Ang. Lebensschwäche	2	7	16. Herzkrankheiten . . . . .	25	36
2. Altersschwäche . . . . .	1	1	17. Arterienverkalkung . . . . .	56	70
3. Scharlach . . . . .	—	—	18. Magendarmstör. d. Säuglinge .	1	3
4. Masern . . . . .	—	—	19. Übr. Krankh. d. Verdauungsorg.	11	14
5. Epid. Kinderlähmung.	1	3	20. Lungenentzündung . . . . .	3	4
6. Unterleibstyphus . . . . .	—	—	21. Übr. Krankh. d. Atmungsorg. . .	3	4
7. Diphtherie . . . . .	—	—	22. Krankh. d. Harn- u. Geschl.-Org.	7	15
8. Keuchhusten . . . . .	—	—	23. Selbstmord . . . . .	9	11
9. Grippe (Influenza) . . . . .	—	—	24. Unfall . . . . .	18	20
10. Kindbettfieber . . . . .	—	1	25. Übrige (auch unbestimmte) . .	38	40
11. Lungentuberkulose . . . . .	14	12	In Spitälern und Anstalten . . . . .	129	164
12. Übrige Tuberkulose . . . . .	2	1	Auf öffentlichem Terrain . . . . .	14	19
13. Krebs . . . . .	49	45	In Privatwohnungen . . . . .	105	118
14. Übrige Geschwülste . . . . .	4	2			
15. Krankh. d. Nerv.-Syst.	4	12	Zusammen	248 <sup>1)</sup>	301

1) Davon weiblich 123 (156).

Zu- und Wegzug von Familien und Einzelpersonen.  
(Ohne Wegzugszuschlag.)

4	Personengruppe	Juli	August	Sept.	3. Vierteljahr	
					1949	1948
Zuzug:						
	Familien .....	84	63	68	215	206
	Personen im Familienverband .....	229	175	196	600	565
	Einzelpersonen .....	714	694	751	2159	2372
	Personen überhaupt .....	943	869	947	2759	2937
Wegzug:						
	Familien .....	64	80	94	238	256
	Personen im Familienverband .....	180	215	276	671	753
	Einzelpersonen .....	668	596	696	1960	2058
	Personen überhaupt .....	848	811	972	2631	2811
Mehrzu- und Wegzug:						
	Familien .....	20	— 17	— 26	— 23	— 50
	Personen im Familienverband .....	49	— 40	— 80	— 71	— 188
	Einzelpersonen .....	46	98	55	199	314
	Personen überhaupt .....	95	58	— 25	128	126

Heimat und Herkunftsort bzw. Wegzugsziel der Gewanderten.  
(Ohne Wegzugszuschlag.)

5	Heimat — Herkunftsort bzw. Wegzugsziel	Zuzug im 3. Vierteljahr		Wegzug im 3. Vierteljahr		Mehrzu- und Wegzug im 3. Vierteljahr	
		1949	1948	1949	1948	1949	1948
Heimat:							
	Stadt Bern .....	58	52	48	58	10	— 6
	Übriger Kanton Bern .....	1146	1098	1034	1026	112	72
	Übrige Schweiz .....	947	999	1013	1120	— 66	— 121
	Ausland .....	608	788	536	607	72	181
Herkunftsort bzw. Wegzugsziel:							
	Vororte .....	291	229	288	305	3	— 76
	Übriger Kanton Bern .....	790	755	586	578	204	177
	Übrige Schweiz .....	1137	1195	1167	1275	— 30	— 80
	Ausland .....	541	758	572	629	— 31	129
	Unbekannt .....	—	—	18	24	— 18	— 24
	Alle Gewanderten .....	2759	2937	2631	2811	128	126

Das Alter der Gewanderten.

(Ohne Wegzugzuschlag.)

6	Geschlecht — Personengruppe	Alle Gewan- derten	Davon entfallen auf die Altersgruppe			
			Unter 20 Jahre	20—39 Jahre	40—59 Jahre	60 und mehr Jahre
<b>Zuzug:</b>						
	Männliche Personen .....	1075	197	738	116	24
	Weibliche Personen .....	1684	406	1080	154	44
	Erwerbstätige .....	1996	305	1446	212	33
	Nichterwerbstätige .....	763	298	372	58	35
	Zusammen 3. Vierteljahr 1949 .....	2759	603	1818	270	68
	3. Vierteljahr 1948 .....	2937	609	1937	291	100
<b>Wegzug:</b>						
	Männliche Personen .....	1091	181	730	140	40
	Weibliche Personen .....	1540	304	1004	170	62
	Erwerbstätige .....	1870	189	1408	227	46
	Nichterwerbstätige .....	761	296	326	83	56
	Zusammen 3. Vierteljahr 1949 .....	2631	485	1734	310	102
	3. Vierteljahr 1948 .....	2811	581	1799	335	96
<b>Mehrzuzug:</b>						
	Männliche Personen .....	16	16	8	24	16
	Weibliche Personen .....	144	102	76	16	18
	Erwerbstätige .....	126	116	38	15	13
	Nichterwerbstätige .....	2	2	46	25	21
	Zusammen 3. Vierteljahr 1949 .....	128	118	84	40	34
	3. Vierteljahr 1948 .....	126	28	138	44	4

Beruf und soziale Stellung der Gewanderten: Männer.

(Ohne Wegzugszuschlag.)

7 Berufsgruppe	Zuzug im 3. Vierteljahr		Wegzug im 3. Vierteljahr		Mehrzu- zug im 3. Vierteljahr	
	1949	1948	1949	1948	1949	1948
Bau- und Holzarbeiter .....	76	139	66	86	10	53
Metallarbeiter .....	92	161	110	93	- 18	68
Übrige gewerbliche Arbeiter .....	163	198	139	171	24	27
Kaufmännische und Bankangestellte ..	115	118	126	129	- 11	- 11
Hotel- und Wirtschaftspersonal .....	122	137	104	126	18	11
Übrige Privatangestellte .....	80	113	93	88	- 13	25
Öffentliche Funktionäre .....	138	158	126	153	12	5
Künstler und freie Berufe .....	39	17	45	49	- 6	- 32
Selbständige im Handel und Gewerbe .	18	9	16	24	2	- 15
Erwerbstätige zusammen .....	843	1050	825	919	18	131
Nichterwerbstätige .....	232	255	266	329	- 34	- 74
Zusammen	1075	1305	1091	1248	- 16	57

Beruf und soziale Stellung der Gewanderten: Frauen.

(Ohne Wegzugszuschlag.)

8 Berufsgruppe	Zuzug im 3. Vierteljahr		Wegzug im 3. Vierteljahr		Mehrzu- zug im 3. Vierteljahr	
	1949	1948	1949	1948	1949	1948
Gewerbliche Arbeiterinnen .....	99	132	118	90	- 19	42
Handelsangestellte .....	162	170	158	155	4	15
Hotel- und Wirtschaftspersonal .....	317	272	235	208	82	64
Hausangestellte .....	419	309	379	362	40	- 53
Übrige Privatangestellte .....	86	83	69	92	17	- 9
Öffentliche Funktionärinnen .....	46	63	61	74	- 15	- 11
Künstlerinnen und freie Berufe .....	22	16	19	12	3	4
Selbständige im Handel und Gewerbe .	2	4	6	2	- 4	2
Erwerbstätige zusammen .....	1153	1049	1045	995	108	54
Nichterwerbstätige .....	531	583	495	568	36	15
Zusammen	1684	1632	1540	1563	144	69

Herkunftsort und Erwerbstätigkeit der zugezogenen Ausländer.

9 Erwerbstätigkeit	Zugezogene Ausländer			Erwerbstätigkeit	Zugezogene Ausländer		
	aus der Schweiz	aus dem Ausland	überhaupt		aus der Schweiz	aus dem Ausland	überhaupt
<b>A. Männer:</b>				<b>B. Frauen:</b>			
Bauarbeiter .....	8	17	25	Arbeiterinnen .....	15	12	27
Übrige Arbeiter .....	21	18	39	Handelsangestellte ..	3	4	7
Handelsangestellte ..	2	2	4	Hotelpersonal .....	46	66	112
Übrige Angestellte ..	30	28	58	Hausangestellte .....	67	153	220
Musiker, Künstler ..	—	5	5	Übrige Angestellte ..	7	6	13
Freie Berufe .....	5	8	13	Musik, Theater .....	2	—	2
Selbständige .....	—	—	—	Freie Berufe .....	3	5	8
Erwerbstätige .....	66	78	144	Selbständige .....	—	—	—
Studierende usw. ...	5	13	18	Erwerbstätige .....	143	246	389
Übr. Nichterwerbst. .	5	2	7	Studierende usw. ...	6	9	15
Zus. 3. Viertelj. 1949	76	93	169	Übr. Nichterwerbst. .	6	29	35
3. Viertelj. 1948	89	267	356	Zus. 3. Viertelj. 1949	155	284	439
				3. Viertelj. 1948	114	318	432

Polizeilich gemeldete Fälle der hauptsächlichsten ansteckenden Krankheiten (ohne Tuberkulose).

10 Vierteljahr	Diphtherie	Scharlach	Masern und Röteln	Spitze Blättern	Typhus	Mumps	Keuchhusten	Influenza	Kinderlähmung	Epidem. Leberentzündung
3. Viertelj. 1949	2	59	44	31	1	6	30	—	13	—
3. Viertelj. 1948	5	52	22	26	—	8	92	32	28	6

Patienteneintritte in Spitäler.

11 Vierteljahr	Patienteneintritte überhaupt				Davon in Bern wohnhaft			
	Irrenanstalt	Öffentl. Spitäler	Privat-spitäler	Zusammen	Irrenanstalt	Öffentl. Spitäler	Privat-spitäler	Zusammen
3. Vierteljahr 1949 ....	228	4050	2992	7270	72	1539	1644	3255
3. Vierteljahr 1948 ....	210	4133	3165	7508	75	1603	1795	3473